

Messieurs

Holmes	MacInnis	Oberle
Horner (Crowfoot)	(Cape Breton- East Richmond)	O'Connor
Horner (Battleford- Kindersley)	MacKay	O'Sullivan
Howie	MacLean	Paproski
Hueglin	Macquarrie	Patterson
Hurlburt	Madill	Reilly
Jarvis	Marshall	Reynolds
Jelinek	Masniuk	Ritchie
Kemping	Mazankowski	Roche
Knowles (Norfolk- Haldimand)	McCain	Schellenberger
Korchinski	McGrath	Schumacher
Kuntz	McKenzie	Scott
Lambert	McKinley	Skoreyko
(Edmonton-Ouest)	McKinnon	Stackhouse
Lawrence	Mitges	Stanfield
Lundrigan	Morgan	Stevens
MacDonald	Muir	Stewart (Marquette)
(Egmont)	Munro (Esquimalt- Saanich)	Taylor
MacDonald (M ^{11e})	Murta	Thomas (Moncton)
(Kingston et les Îles)	Neil (Moose Jaw)	Towers
	Nesbitt	Wagner
	Nielsen	Whittaker
	Nowlan	Wise
		Woolliams
		Yewchuk—104.

CONTRE

Messieurs

Allard	Ethier	LeBlanc
Allmand	Firth	(Westmorland- Kent)
Andras	Fleming	Lefebvre
Barnett	Fortin	Leggatt
Basford	Foster	Lessard
Beaudoin	Fox	Lewis
Béchar	Gauthier (Roberval)	L'Heureux
Bégin (M ^{11e})	Gauthier	Loiselle
Benjamin	(Ottawa-Est)	MacDonald
Blackburn	Gendron	(Cardigan)
Blais	Gillespie	Macdonald
Blaker	Gleave	(Rosedale)
Blouin	Godin	MacEachen
Boisvert	Goyer	MacGuigan
Boulanger	Gray	MacInnis (M ^{me})
Breau	Grier	Mackasey
Brewin	Guay	Marceau
Broadbent	(Saint-Boniface)	Marchand
Buchanan	Guay (Lévis)	(Langelier)
Caccia	Guibault	Marchand
Cafik	Haidasz	(Kamloops- Cariboo)
Campbell	Harding	Mather
Caouette	Harney	Matte
(Charlevoix)	Herbert	McRae
Caouette	Hopkins	Morin (M ^{me})
(Témiscamingue)	Howard	Munro
Caron	Hymmen	(Hamilton-Est)
Chrétien	Isabelle	Neale
Clermont	Jamieson	Vancouver-Est)
Comtois	Jerome	Nelson
Corbin	Knight	Nesdoly
Corriveau	Knowles (Winnipeg- Nord-Centre)	Nystrom
Côté	Lachance	Olaussen
Cullen	Lafamme	Olivier
Cyr	Lajoie	Orlikow
Danson	Lalonde	Ouellet
Davis	Lambert	Pelletier
De Bané	(Bellechasse)	(Hochelega)
Demers	Lang	Pelletier
Dionne	Langlois	(Sherbrooke)
Douglas	Laniel	Penner
Drury	Laprise	Peters
Dubé	La Salle	Portelance
Dupont	Latulippe	Poulin
Dupras	Leblanc (Laurier)	
Duquet		

Messieurs

Prud'homme	Sharp	Thomas (Maison- neuve-Rosemont)
Railton	Smith	Trudeau
Reid	(Northumberland- Miramichi)	Trudel
Richardson	Smith (Saint-Jean)	Turner (London- Est)
Rodriguez	Stanbury	Turner
Rompkey	Stewart (Okanagan- Kootenay)	(Ottawa-Carleton)
Rooney	Stewart (Cochrane)	Walker
Rose	Stollery	Watson
Rowland	Symes	Whelan
Roy (Timmins)	Tétrault	Whicher
Roy (Laval)		Yanakis—153.
Saltsman		
Sauvé (M ^{me})		

Le débat reprend sur la motion de M. Blais, appuyé par M. Blaker,—Que l'Adresse, dont le texte suit, soit présentée à Son Excellence le Gouverneur général du Canada:

A Son Excellence le très honorable Roland Michener, Chancelier et Compagnon principal de l'Ordre du Canada, Chancelier et Commandeur de l'Ordre du Mérite militaire, à qui a été décernée la Décoration des forces canadiennes, Gouverneur général et Commandant en chef du Canada.

QU'IL PLAISE À VOTRE EXCELLENCE,

Nous, sujets très dévoués et fidèles de Sa Majesté, la Chambre des communes du Canada, assemblée en Parlement, prions respectueusement Votre Excellence d'agréer nos humbles remerciements pour le gracieux discours qu'Elle a adressé aux deux Chambres du Parlement.

Et sur la proposition d'amendement de M. Stanfield, appuyé par M. Baldwin,—Que les mots suivants soient ajoutés à l'Adresse:

«Nous affirmons respectueusement à Votre Excellence que les conseillers de Votre Excellence ne possèdent pas la confiance de cette Chambre.»

Le débat se poursuit;

(Délibérations sur la motion d'ajournement)

A 9 h. 52 du soir, la motion «Que cette Chambre s'ajourne maintenant» est réputée présentée en conformité de l'article 40(1) du Règlement.

Après débat, ladite motion est réputée agréée.

États et rapports déposés auprès du Greffier de la Chambre

Les documents suivants, remis au Greffier de la Chambre, sont déposés sur la Table, conformément à l'article 41(1) du Règlement savoir: